

1. MEDZINÁRODNÁ AUTOMOBILOVÁ POISŤOVACIA KARTA  
INTERNATIONAL MOTOR INSURANCE CARD  
CARTE INTERNATIONALE D'ASSURANCE AUTOMOBILE

2. Vydaná z poverenia Slovenskej kancelárie  
poisťovateľov  
ISSUED UNDER THE AUTHORITY OF Slovenská  
kancelária poisťovateľov

3. 

PLATÍ – V A L I D

OD – FROM

DO – TO

Deň Day	Mesiac Month	Rok Year	Deň Day	Mesiac Month	Rok Year
13	01	2020	12	02	2020

Obidva dátumy vrátane (Both Dates Inclusive)

4. Číslo Zelenej karty  
Country Code/Insurer's Code/Number

SK/011/8712041602

5. Evidenčné číslo vozidla (ak nie je, tak č. podvozka alebo motora)

TMBJY46Y644059862

6. Kategória vozidla\*

A

7. Značka vozidla

SKODA

8. ÚZEMNÁ PLATNOSŤ - TERRITORIAL VALIDITY

Táto karta je platná na území štátov, ktorých príslušná kolónka nie je preškrtnutá (ďalšie informácie nájdete na [www.cobx.org](#))  
This card is valid in Countries for which the relevant box is not crossed out (for further information, please see [www.cobx.org](#))

V každej navštívenej krajine Kancelária tejto krajiny garantuje poistné krytie vzťahujúce sa na prevádzku tu uvedeného vozidla, a to v súlade so zákonmi vzťahujúcimi sa na povinné poistenie tejto krajiny.  
In each country visited, the Bureau of that country guarantees, in respect of the use of the vehicle referred to herein, the insurance cover in accordance with the laws relating to compulsory insurance in that country.

Na identifikáciu príslušnej Kancelárie si pozrite druhú stranu.  
For the identification of the relevant Bureau, see reverse side.

A	B	BG	CY (1)	CZ	D	DK	E	EST	F	FIN
GB	GR	H	I	IRL	IS	L	LT	LV	M	N
NL	P	PL	RO	S	SK	SLO	CH	AL	AND	BIH
BY	HR	IL	IR	MA	MD	MK	RUS	SRB (2)	TN	TR
UA										

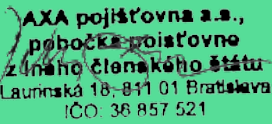
(1) Poistné krytie poskytované Zelenou kartou vydanou pre Cyprus je obmedzené na tie zemepisné časti Cypru, ktoré sú pod kontrolou vlády Cyperskej republiky.  
The cover provided under Green Cards issued for Cyprus is restricted to those geographical parts of Cyprus which are under the control of the Government of the Republic of Cyprus.

(2) Poistné krytie poskytované Zelenou kartou vydanou pre Srbsko je obmedzené na Republiku Čiernej Hory a tie zemepisné časti Srbska, ktoré sú pod kontrolou Srbskej republiky.  
The cover provided under Green Cards issued for Serbia is restricted to the Republic of Montenegro and to those geographical parts of Serbia which are under the control of the Government of the Republic of Serbia.

9. Meno a adresa poistníka (alebo používateľa vozidla) / Name and Address of the Policyholder (or User of the vehicle)

Richard Hanak, Nová 118, 96262, Sása

10. Túto kartu vydala / This Card has been issued by :  
AXA poisťovňa a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu  
• Adresa poisťovateľa / Address of the Insurer:  
  
Kolárska 6, 812 64 Bratislava

11. Podpis poisťovateľa  
Signature of Insurer  
  
  
AXA poisťovňa a.s.,  
pobočka poisťovne  
z iného členského štátu  
Launská 18-811 01 Bratislava  
IČO: 36 857 521

Doplňujúce informácie (voľné miesto na vloženie dodatočných informácií)  
Useful Information [optional for the national markets to indicate additional information]

\*KÓD KATEGÓRIE VOZIDLA: / \*CATEGORY OF VEHICLE CODES :  
A: OSOBNÉ AUTO / CAR B: MOTOCYKEL / MOTORCYCLE C: NÁKLADNÉ AUTO ALEBO TRAKTOR / LORRY OR TRACTOR  
D: BICYKEL S POMOČNÝM MOTOROM / CYCLE FITTED WITH AUXILIARY ENGINE E: AUTOBUS / BUS  
F: PRÍVES / TRAILER G: INÉ / OTHERS

Pri tlači zelenej karty nastavte na svojej tlačiarňi obojstrannú tlač.

Táto Zelená Karta má dočasnú platnosť.  
Po úhrade poistného Vám poisťovňa zašle poštou Zelenú kartu platnú na celé poistné obdobie.

UPOZORNENIE PRE POISTNÍKA

V prípade: (a) akejkoľvek škody vzniknutej na poistenom vozidle; (b) škody na zdraví, ktorá nie je krytá povinným poistením zodpovednosti za škodu podľa práva štátu, kde došlo k nehode; (c) obnovenia platnosti zelenej karty, ktorej platnosť sa skončila; sa neobracajte na kanceláriu navštívenej krajiny, ale upovedomte priamo poisťovňu, ktorá zelenú kartu vydala (ak poisťovňou nebolo inak dohodnuté).

NÁZVY A ADRESY KANCELÁRIÍ POISŤOVATEĽOV / NAMES AND ADDRESS OF THE BUREAUX

A	AUSTRIA	VERBAND DER VERSICHERUNGSUNTERNEHMEN ÖSTERREICHS, Schwarzenbergplatz 7, Postfach 248, A-1030 WIEN ☎ [43] (1) 711 560
AL	ALBANIA	BSHS BYROJA SHQIPTARE E SIGURIMIT, Rruga Gjergj Fishta, Pall. Edil-Al-It, Kati Il-te, TIRANA ☎ [355] (4) 2 254 033
AND	ANDORRA	OFICINA ANDORRANA D'ENTITATS D'ASSEGURANÇA D'AUTOMÒBIL, c/o Maria Pla., 33, 3r, 3a. AD500 ANDORRA LA VELLA ☎ [376] 86 00 17
B	BELGIUM	BUREAU BELGE DES ASSUREURS AUTOMOBILES, Rue de la Charité 33 Bte 2, BE-1210 BRUXELLES ☎ [32] (2) 287 18 11
IG	BULGARIA	NATIONAL BUREAU OF BULGARIAN MOTOR INSURERS, 2 Graf Ignatiev Str., 2nd floor, SOFIA 1000 ☎ [359] (2) 981 11 03
BIH	BOSNIA and HERZEGOVINA	BIRO ZELENE KARTJE U BOSNI I HERCEGOVINI, Kolodvorska 11A/II, 71000 SARAJEVO ☎ [387] (33) 213 674
BY	BELARUS	BELARUSIAN TRANSPORT INSURANCE BUREAU, 1 Kalvaryiskaya Str., 220004 MINSK ☎ [375] (17) 2264 764
CH	SWITZERLAND	NATIONALES VERSICHERUNGSBÜRO SCHWEIZ (NVB), SWISS NATIONAL BUREAU OF INSURANCE (NBI), Thurgauerstrasse 101, CH-8152 Opfikon Glattbrugg ☎ [41] (44) 628 65 19 – Secretariat, ☎ [41] (44) 628 89 30 – For claims only, Freephone – ☎ 0800 831 831
CY	CYPRUS	MOTOR INSURERS' FUND, 23 Zenon Sozos Str., P. O. Box 22030, 1516 NICOSIA ☎ [357] (22) 763 913 or 764 907
CZ	CZECH REP.	ČESKÁ KANCELÁŘ POJIŠTITELŮ, Na Pankráci 1724/129, 140 00 Praha 4 ☎ [420] (2) 21 413 660
D	GERMANY	DEUTSCHES BÜRO GRÜNE KARTJE e.V., Glockengiesserwall 1, 20095 HAMBURG ☎ [49] (40) 33 44 00
DK	DENMARK	DANSK FORENING FOR INTERNATIONAL MOTORKØRETØJSFORSIKRING, Amaliegade 10, 1256 KØBENHAVN ☎ [45] (33) 43 55 00
E	SPAIN	OFICINA ESPAÑOLA DE ASEGURADORES DE AUTOMOVILES, Sagasta 18, 28004 MADRID ☎ [34] (91) 446 03 00
EST	ESTONIA	EESTI LIIKLUSKINDLUSTUSE FOND, Mustamäe tee 44, 10621 TALLINN ☎ [372] 667 1800
F	FRANCE	BUREAU CENTRAL FRANÇAIS, 1 rue Jules Lefebvre, 75431 PARIS Cedex 09 ☎ [33] (1) 53 21 50 80
FIN	FINLAND	LIIKENNEVAKUUTUSKESKUS, Bulevardi 28, FIN-00120 HELSINKI 12 ☎ [358] (9) 680 401
GB	UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND	MOTOR INSURERS' BUREAU, Linford Wood House, 6-12 Capital Drive, Linford Wood, MILTON KEYNES MK14 6XT ☎ [44] (1908) 830 001
GR	GREECE	MOTOR INSURERS' BUREAU-GREECE, 9 Xenophontos Street, ATHENS 105 57 ☎ [30] (210) 32 23 324/32 36 562
H	HUNGARY	MAGYAR BIZTOSÍTÓK SZÖVETSÉGE (MABISZ), Hungarian Motor Insurance Bureau, Aradi utca 65-67, H-1062 BUDAPEST/ POB 1297, H-1381 BUDAPEST 62 ☎ [36] (1)266 9963
HR	CROATIA	HRVATSKI URED ZA OSIGURANJE, Croatian Insurance Bureau, Martieva 73, 10000 ZAGREB ☎ [385] (1) 46 16 755
I	ITALY	UFFICIO CENTRALE ITALIANO, (UCI) Soc. Cons. a r.l, Corso Sempione 39, 20145 MILANO ☎ [39] (02) 34 96 81
IL	ISRAEL	Israel Insurance Association, THE GREEN CARD BUREAU, 11 Moshe Levy Str., P. O. Box 17160, Rishon-LeZion 75070 ☎ [972] (3) 9424311
IR	ISLAMIC REPUBLIC OF IRAN	Green Card Bureau of Iran, c/o BIMEH MARKAZI IRAN, 223 Africa Avenue 1915713119, P. O. Box 19395-5588 Teheran ☎ [98] (21) 22050001 - 5

NOTE TO THE INSURED

In regard to (a) damage to the insured vehicle, however caused; (b) personal injuries not covered by the Compulsory Third Party Insurance Law in force in the country of accident; (c) renewal of a card the validity of which has expired; the Bureau of the country visited should not be approached but notification should be given (unless otherwise instructed by the Insurer) direct to the Insurer.

IRL	IRELAND	MOTOR INSURERS' BUREAU OF IRELAND, Insurance House, 39 Molesworth Street, DUBLIN 2 ☎ [353] (1) 676 9944
IS	ICELAND	ALÞJÓÐLEGAR BIFREIDATRYGGINGAR Á ÍSLANDI, Borgartúni 35, 105 REYKJAVÍK ☎ [354] 568 1612
L	LUXEMBOURG	BUREAU LUXEMBOURGEOIS DES ASSUREURS, 75 rue de Mamer, L-8081 BERTRANGE Luxembourg ☎ [352] 45 73 04
LT	LITHUANIA	MOTOR INSURERS' BUREAU OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA, Algirdo 38, LT-03606 VILNIUS ☎ [370] 5 216 28 60
LV	LATVIA	LATVIJAS TRANSPORTLĪDZEKĻU APDROŠINĀTĀJU BIROJS (Motor Insurers Bureau of Latvia) 9, Lomonosova Street, Riga LV-1019 ☎ [371] 67 114 300
M	MALTA	MALTA GREEN CARD BUREAU, 43A/2 St. Paul's Buildings, West Street, VALLETTA VLT 12 ☎ [356] 21 238 253
MA	MOROCCO	BUREAU CENTRAL MAROCAIN DES STÉS D'ASSURANCES, 154, Blvd d'Anfa, 01 - CASABLANCA ☎ [212] (22) 39 18 57, 39 18 59
MD	MOLDOVA	NATIONAL BUREAU OF MOLDOVA (NBMIM), Stefan Cel Mare Str., 182, office 508, 2012 CHISINAU ☎ [373] 22 221 970
MK	F.Y.R.O.M.	NATIONAL INSURANCE BUREAU, Mitropolit Trodosij Galagov Str., No. 28/IV SKOPJE ☎ [389] (2) 3136 172
N	NORWAY	TRAFIKKFORSIKRINGSFORENINGEN, Hansteens Gate 2, Postboks 2551 Solli, 0202 OSLO ☎ [47] (22) 04 86 00
NL	NETHERLANDS	NEDERLANDS BUREAU DER MOTORRIJTUIGVERZEKERAAERS, Handelskade 49 NL-2288 BA RIJSWIJK, ZH ☎ [31] (70) 3408 280
P	PORTUGAL	GABINETE PORTUGUÊS DE CARTA VERDE-GPCV, Rua Rodrigo de Fonseca no. 41 P - 1250 190 LISBOA ☎ [351] (21) 384 8101/02
PL	POLAND	POLISH MOTOR INSURERS' BUREAU, ul. Swietokrzyska 14, PL 00-050 WARSAW ☎ [48] (22) 826 46 33
RO	ROMANIA	BIROUL ASIGURATORILOR DE AUTOVEHICULE DIN ROMANIA (BAAR), 40-40bis Vasile Lascăr Str., 2 Bucharest 020502 ☎ [40] (21) 319 13 02, [40] (21) 319 13 03
RUS	RUSSIA	RUSSIAN ASSOCIATION OF MOTOR INSURERS, 27 bld. 3, Lusinovskaya Str., 115093, Moscow ☎ Secretariat – [7] (495) 771 69 47, For claims – [7] (495) 641 27 87
S	SWEDEN	TRAFIKFÖRSÄKRINGSFÖRENINGEN, Karlavagen 108, Box 24035, SE-104 50 STOCKHOLM ☎ [46] (8) 522 782 00
SRB	SERBIA	UDRUZENJE OSIGURAVACA SRBIJE, Bulevar Despota Stefana 68b, P. O. Box 12-18, 11108 BEOGRAD 12 ☎ [381] (11) 2750 359, 2767 443
SK	SLOVAK REP.	SLOVENSKÁ KANCELÁRIA POISŤOVATEĽOV, Trnavská cesta 82, 826 58 BRATISLAVA 29 ☎ [421] (2) 4444 1633
SLO	SLOVENIA	SLOVENSKO ZAVAROVALNO DZRUZENJE, GIZ, Železna cesta 14, P. O. Box 2512, 1001 LJUBLJANA ☎ [386] (1) 4377 098/4735 322
TN	TUNISIA	BUREAU UNIFIÉ AUTOMOBILE TUNISIEN, 5 Rue IBN ZOHR cité Jardin le belvédère 1002 Tunis ☎ [216] (71) 841 514 or [216] (71) 841 784
TR	TURKEY	TÜRKİYE MOTORLU TASIT BÜROSU (TURKISH MOTOR INSURANCE BUREAU) Büyükdere Cad Oya Sk. Devran Apt. 2/1, 34394 Gayrettepe, İSTANBUL ☎ [90] (212) 217 5968, 217 5969, 217 5970, 217 5971
UA	UKRAINE	MOTOR (TRANSPORT) INSURANCE BUREAU OF UKRAINE, P. O. Box 272, KYIV-2, 02002 ☎ [38] (044) 239 20 27